Opacity in parallel models of phonology: Insights from Uyghur backness harmony

#### **Connor Mayer**

Department of Language Science University of California, Irvine

Presented to CSU Fullerton's Linguistics Student Association

May 19, 2023



غازى ئەھمەت

ەستانىلىرى.

#### Goals of this talk

- To make a claim about how we should think about (at least some) **phonological opacity**
- To introduce you to a few **phonological frameworks** used in the field
  - I'll assume everyone is familiar with phonological rules
  - We'll also talk about a couple flavors of <u>Optimality Theory</u>
- To provide an example of how quantitative methods can inform theoretical considerations!

#### Roadmap

- 1. What is phonological opacity and why is it interesting?
- 2. Opacity in Uyghur backness harmony
- 3. Challenges of opacity for Optimality Theory
- 4. A corpus study of variable rates of opacity in Uyghur
- 5. Opacity as conflict between lexical and phonological knowledge

#### Phonological opacity

Phonological theory deals with **generalizations** about sound patterns

- Rule-based serialism<sup>1</sup> expresses these as **rewrite rules**
- Optimality theory<sup>2</sup> expresses these as **constraints**

Generalizations can **interact** with one another

Sometimes this interaction leads to a generalization being **obscured** 

#### This is **phonological opacity**<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Chomsky & Halle 1968

<sup>2</sup> Prince & Smolensky 1993/2004

<sup>3</sup> Kiparsky 1971, 1973; McCarthy 2007; Baković 2007, 2011; Baković and Blumenfeld 2019; a.o. <sup>4</sup>

#### Kiparsky's definition of opacity<sup>4</sup>

Assume a rule of the form  $A \rightarrow B / C_D$ . This rule is **opaque** if there are surface forms with either:

- A in environment C\_D (underapplication)
- $A \rightarrow B$  in environments other than  $C_D$  (*overapplication*)

**Underapplication**: A process doesn't apply when it should

**Overapplication**: A process applies when it shouldn't

### Example: Canadian raising

Many dialects of English **raise** the diphthongs /aɪ/ and /aʊ/ to [ $\Lambda$ ɪ] and [ $\Lambda$ ʊ] before voiceless sounds

'knife'	[n <b>ʌɪ</b> f]	'knives'	[n <b>aɪ</b> vz]
'house'	[h <b>ʌʊ</b> s]	'houses'	[h <b>aʊ</b> zəz]

This has come to be called Canadian Raising

Rule 1(a): $/aI/ \rightarrow [\Lambda I]$ / \_ [-voice]Rule 1(b): $/aU/ \rightarrow [\Lambda U]$ / \_ [-voice]



## Example: Canadian raising

North American English also has the familiar **tapping rule**, where /t d/ become [r] following a stressed syllable.

'eater'/it-l/>['ir]'reader'/rid-l/>['rir]

**Rule 2**: /t d/  $\rightarrow$  [r] after stressed syllable



This rule eliminates the voicing distinction between /t/ and /d/

## Example: Canadian raising

These rules interact to produce opacity

	<u>'rider'</u>	<u>'writer'</u>
Input	/ˈɹaɪd-ɹ/	/ˈɹaɪt-ɹ/
Raising	-	ΛI
Tapping	٢	٢
Output	['וזפור']	['יזעדנ']

Tapping **eliminates** the environment that caused raising

Looks like raising has applied when it shouldn't have!

• This is overapplication opacity (or counterbleeding)

Joos 1942; Chambers 1973; Vance 1987; Bermúdez-Otero 2003; Idsardi 2006; Pater 2014; a.o. 8



#### Why is opacity interesting?

#### **Challenges for learnability**

- Obscures generalizations
- Must learn a relationship between generalizations
- Studies have found both productive<sup>5</sup> and non-productive<sup>6</sup> opacity

#### **Challenges for theory**

- Theories represent generalizations differently (e.g., rules vs. constraints)
- Different representations predict different kinds of interactions
- Opacity is often used to argue in favor of one formalism vs. another

<sup>5</sup> e.g., Donegan & Stampe 1979, Al-Mozainy 1981, Vaux 2011

<sup>6</sup> e.g., Hooper/Bybee 1976, Mielke et al. 2003, Sanders 2003

#### Roadmap

- 1. What is phonological opacity and why is it interesting?
- 2. Opacity in Uyghur backness harmony
- 3. Challenges of opacity for Optimality Theory
- 4. A corpus study of variable rates of opacity in Uyghur
- 5. Opacity as conflict between lexical and phonological knowledge

# The Uyghur Language

Uyghur [?ʊjˈʁʊr] is a Southeastern Turkic language

- Spoken by 10+ million people in Central Asia, mostly in northwestern China
- SOV word order, highly agglutinative, almost exclusively suffixing
- Opacity results from the interaction of backness harmony and vowel reduction



# Building words in Uyghur

Elise Anderson @AndersonEliseM

Ittipaqlashturalmaywatqanliqimizdinmikin-tangey!

Bakhti Nishanov @b\_nishanov · Jul 16 God help non-Turkic speakers who are trying to learn a Turkic language



Otel-imiz-in karşı-sın-da-ki dükkân-da gör-düğ-üm bir e

inverse order of morphemes and concepts



I'd like to try on a suit I've see-n in a shop across



#### Rian Thum @RianThum · Jul 16 Replying to @RianThum

Unscientific breakdown, minimizing grammatical terminology:

ittipaq ("unity") +lash (mutual) +tur (causative) +al (ability) +may (negative) +wat (continuous)

- +gan (>participle)
- +liq (>noun)
- +imiz ("our")

 $Q_1$ 

- +din ("from")
- +mi (>question)
- +kin (sense of wondering)





uyghurcollective @uyghurkollektip · Jul 16

**1**] 1

Replying to @RianThum

Maybe because we still haven't been able to unite them?- who knows!

0 2

仚

#### Relevant segments for backness harmony

	Fron	t	Back	2			
	Unrounded	Round	Unrounded	Round		Front	Back
High	i	У		u	Voiceless	k	qχ
Mid	е	Ø		0	Voiced		
Low	æ		α		voiced	g	R

- The front vowels /i/ and /e/ are **transparent** to harmony<sup>7</sup>
- I won't talk much about consonants here<sup>8</sup>

<sup>7</sup> See Mayer, Major & Yakup 2022, Mayer, McCollum, & Eziz 2022

<sup>8</sup> See Mayer & Major, 2018; Mayer, Major & Yakup 2019, 2020; Mayer 2021

#### Uyghur backness harmony

Broadly speaking, Uyghur backness harmony requires suffix forms to agree in backness with the **final harmonizing vowel** in the root<sup>9</sup>

	Front		Back	
1	pæn-lær	"science-PL"	top-lar	"ball-PL"
2	h <mark>a</mark> læt-lær	"situation-PL"	ætrap-lar	"area-PL"
3	ymid-lær	"hope-PL"	uniwersitet-lar	"university-PL"

<sup>9</sup> e.g., Lindblad 1990; Hahn 1991a; Engsaeth et al. 2010, Abdulla et al. 2010

#### Uyghur vowel reduction

/æ a/ raise to [i] in medial, open syllables

bal <u>a</u>	'child'	bal <u>i</u> -lar	'child-PL'
q <mark>ara</mark> -∫	'look-GER'	q <mark>a</mark> r <u>i</u> -di	'look-3.SG.PAST'
mew <u>æ</u>	'fruit'	mew <u>i</u> -si	'fruit-3.POS'
søzl <u>æ</u> -∫	'talk-GER'	søzl <u>i</u> -di	'talk-3.SG.PAST'

This is related to an interaction between syllable weight and stress<sup>10</sup> Not all stems undergo raising: [hawa-si] 'weather-3.POS' \*[hawi-si]

#### Backness harmony + vowel reduction = opacity?

Vowel raising neutralizes /æ/ and /a/to [i]

Consider a form like /apæt-i-GA/ 'custom-3.POS-DAT'

Two possible realizations (in principle)

Surface harmonyUR/apæt-i-GA/Raisingapit-i-GAHarmonyapit-i-ʁaSR[apit-i-ʁa]

Opaque harmony		
UR	<b>/apæ</b> t-i-GA/	
Harmony	apæt-i-gæ	
Raising	apit-i- <b>gæ</b>	
SR	[ <mark>a</mark> pit-i- <b>gæ</b> ]	

#### Backness harmony + vowel reduction = opacity?

**Opaque harmony** is the norm in Uyghur

• Previous literature has reported more complex patterns, but data is questionable (Vaux 2001)

Surface harmonyUR/ɑpæt-i-GA/Raisingɑpit-i-GAHarmonyɑpit-i-ʁɑSR[ɑpit-i-ʁɑ]

Opaque harmony		
UR	<b>/apæ</b> t-i-GA/	
Harmony	apæt-i-gæ	
Raising	apit-i- <b>gæ</b>	
SR	[ <mark>a</mark> pit-i- <b>gæ</b> ]	

#### Rule-based approaches to opacity

Rule-based phonological models predict that both surface-true and opaque phonological patterns should exist across languages

Surface ha	rmony	V <u>Opaque hai</u>	rmony
UR	/apæt-i-GA/	UR	<b>/a</b> pæt-i-GA/
Raising Harmony	apit-i-GA apit-i- <b>Ba</b>	Harmony Raising	<mark>a</mark> pæt-i- <b>gæ</b> apit-i- <b>gæ</b>
SR	[apit-i- <b>ra</b> ]	SR	[ <mark>a</mark> pit-i- <b>gæ</b> ]

#### OT approaches to opacity

Classical Optimality Theory fails to predict the opacity in Uyghur

• Let's see why!

V	Surface harmony				
	UR	/apæt-i-GA/			
	Raising Harmony	<mark>a</mark> pit-i-GA apit-i- <b>Ba</b>			
	SR	[apit-i- <b>ra</b> ]			

Cpaque harmony		
UR	<b>/apæ</b> t-i-GA/	
Harmony Raising	<mark>a</mark> pæt-i- <b>gæ</b> apit-i- <b>gæ</b>	
SR	[apit-i-gæ]	

#### Roadmap

- 1. What is phonological opacity and why is it interesting?
- 2. Opacity in Uyghur backness harmony
- 3. Challenges of opacity for Optimality Theory
- 4. A corpus study of variable rates of opacity in Uyghur
- 5. Opacity as conflict between lexical and phonological knowledge

## **Excursion on Optimality Theory**

OT still models the mapping from underlying to surface form

• But mapping is mediated by **constraints** instead of rules

Constraints **penalize** certain aspects of this mapping process.

• We choose the 'least bad' output as the predicted surface form

#### Constraints

Markedness constraints penalize configurations in the surface form

- "Don't end a word with a voiced obstruent"
- "Don't have an unstressed heavy syllable"
- "Adjacent vowels must agree in backness"

Faithfulness constraints penalize deviations from the underlying form

- "Don't delete a segment in the UR"
- "Don't insert a segment that wasn't in the UR
- "Don't change the height of a vowel"

#### Simple example: Vowel reduction in Uyghur

We can model vowel reduction using a pair of (simplified) constraints

**\*UNRAISED**: Don't have low vowels in medial open syllables

ID: Don't change features ([high], [back], etc.) in the input

#### Determining the output

Constraints are **ranked** with respect to one another

 Violations of higher ranked constraints are penalized more than violations of lower ranked constraints

Steps for choosing the output for a given input:

- 1. Consider all possible output forms
- 2. Choose the output that **minimizes** the most severe **constraint violations**

#### Simple tableaux

If \*Unraised >> ID, then we predict raising

/bala-ni/	*Unraised	ID
🖝 bali-ni		*
bala-ni	*!	

If ID >> \*Unraised, then no raising

/b <mark>ala</mark> -ni/	ID	*Unraised
b <mark>a</mark> li-ni	*!	
🖝 bala-ni		*

Reading a tableau:

- 1. Move from left to right, keeping only candidates that have the lowest number of violations for each constraint
- 2. Stop when you're left with a single candidate

## Analyzing Uyghur opacity in classical OT

The following (simplified) constraints capture surface harmony and vowel reduction, but **fail to generate opacity** 

**VAGREE**: Suffix vowels must agree with final harmonizing vowel in stem **\*UNREDUCED**: Don't have low vowels in medial open syllables

**ID:** Don't change feature values of segments in the input

## Failure to predict opacity

/b <mark>ala</mark> -lAr/	*Unraised	VAgree	ID
b <mark>a</mark> li-lær		*!	*
🖝 bali-lar			*
b <mark>ala-læ</mark> r	*!	*	
b <mark>ala-la</mark> r	*!		

/a?ilæ-lAr/	*Unraised	VAgree	ID
🙁 a?ili-lær		*!	*
💣 a?ili-lar			*
a?ilæ-lær	*!		
a?ilæ-lar	*!	*	

🙂: I should have won, but didn't



#### Two classes of solutions to the opacity problem in OT

#### **Smuggling in serialism**

- Constraint conjunction (Kirchner 1996)
- Sympathy (McCarthy 1999)
- Stratal OT (Kiparsky 2000, Bermúdez-Otero 2003)
- Candidate chain theory (McCarthy 2007)
- Serial markedness reduction (Jarosz 2014)

#### Purely parallel mechanisms

- Language-specific constraints (Pater 2014)
- Paradigm uniformity (Steriade 2000)
- Indexed constraints (Nazarov 2020)





#### Uyghur opacity in Stratal OT





**Phonological opacity**: A phonological process appears to fail to apply where it should, or to apply where it shouldn't.

**Serial phonological models** like rules capture opacity by positing ordering relationships between processes.

**Parallel phonological models** can't do this because constraints are evaluated simultaneously

• No notion of intermediate stages in derivation

We can **extend** parallel models to deal with some opacity

#### Roadmap

- 1. What is phonological opacity and why is it interesting?
- 2. Opacity in Uyghur backness harmony
- 3. Challenges of opacity for Optimality Theory
- 4. A corpus study of variable rates of opacity in Uyghur
- 5. Opacity as conflict between lexical and phonological knowledge

#### An unexpected detail: variability

Some words in Uyghur **vary** in whether they show opaque or surface-true harmony

Always opaque<br/>/ʃæjtɑn-i-GA/  $\rightarrow$ [ʃæjtin-i-ʁɑ]devil-3.POS-DATAlways surface-true<br/>/ærzɑn-i-GA/  $\rightarrow$ [ærzin-i-gæ]cheap-3.POS-DATEither<br/>/æzɑn-i-GA/  $\rightarrow$ [æzin-i-ʁɑ]/[æzin-i-gæ]call to prayer-3.POS-DAT

#### Corpus study

**Goal**: Use text corpora to explore opacity at scale

# **Starting point**: three online Uyghur publications

- Uyghur Awazi (news) (Kazakhstan; ~4 million words)
- Erkin Asiye radiosi (news) (China; ~8 million words)
- Uyghur akademiyisi (culture) (China; ~2.5 million words)



#### Building the corpus

I wrote **webscrapers** in collaboration with three undergraduate RAs<sup>14</sup>

- A program that traverses a site and 'scrapes' information from each page
- We scraped article titles, content, authors, and other metadata

Both harmony and raising are **represented orthographically** 

<sup>14</sup> Thank you to Tyler Carson and Daniela Zokaiem (UCLA) and Rutvik Gandhasri (UCI)!

#### Parsing the corpus

Started with an existing morphological transducer<sup>15</sup>

• Decomposes words into root + morphological tags

I modified this transducer to

- Accept Latin and Cyrillic orthography
- Detect the harmonic quality of suffixes

Lots of sanity-checking after the fact

• Excluding spurious parses, etc.



#### Corpus results

318 roots had the necessary structure for opacity AND underwent raising

- **BF** roots (*n=311*): e.g. /adæt/ 'custom', /sijasæt/ 'politics'
- FB roots : (n=7): e.g. /ærzan/ 'cheap', /wætændaʃ/ 'compatriot'

Interim observation: FB roots that raise are very uncommon

Three of the seven involve the derivational suffix /-daʃ/ '-mate'
### Corpus results (only raised tokens)



# Rates of opacity by root type



38

# An example: /idaræ/

Example: /idaræ/ "bureau, office, to rule (with auxiliary verb)"

• Surface-true harmony 11% of the time.

... *döletni qanun arqiliq [idaræ] qilish...* '... the rule of law ...'

1980-yillardin boyan merkiziy axbarat **[idarisi<u>d</u>æ]** ishligen **Opaque** 'he has worked for the CIA since the 1980s'

Gülnar xanim saqchi [idarisida] qandaq mu'amilige uchridi? Surface-true 'what kind of treatment did Gülnar receive at the police station?'

# What factors drive variability in opacity?

Fit a **mixed-effects logistic regression model** to identify significant predictors of variation

- <u>Logistic regression</u>: a model that tries to predict a binary outcome (here opaque vs. surface-true harmony) based on a set of predictor variables
- <u>Mixed-effects</u>: Extra machinery to account for non-independent samples
  - Here we sample repeatedly from the same authors and words

## **Predictor variables**

Included a range of different phonological and morphological predictors:

- Log token frequency: frequency is an important driver of phonological variability (Coetzee & Kawahara 2012)
- Identity of final vowel: suggested to be important by past work (Vaux 2001)
- **Proportion of raised tokens**: Hahn (1991b) suggests that raising obscures the harmonic class of a root.
- (A few others I'll omit for brevity)

### Sources of gradient opacity

# **Less frequent roots** tend to harmonize more transparently (β=0.32, 95%-CI = [0.12, 0.51])



# Sources of gradient opacity

Opacity rates are also negatively correlated with the proportion of tokens of a root that are raised ( $\beta$ =-2.21, 95%-CI: [-3.72, -0.73])



# Summary so far

**Opacity is the norm** in Uyghur backness harmony

But rates of opacity vary across roots!

The **variation can be predicted** by phonological, morphological, and frequency-based factors.

# What does this mean for our theories?

Rules and expanded OT can model categorical surface-true/opaque harmony

- That any variability exists in rates of opacity is surprising!
- Requires variation in the order of rules/strata
- Rate of variation linked to specific lexical items

We could produce an ad hoc analyses that aligns with the data

• Probabilistic rule or stratum reordering

#### We'd like an explanation that predicts these properties

### Roadmap

- 1. What is phonological opacity and why is it interesting?
- 2. Opacity in Uyghur backness harmony
- 3. Challenges of opacity for Optimality Theory
- 4. A corpus study of variable rates of opacity in Uyghur
- **5.** Opacity as conflict between lexical and phonological knowledge

#### Proposal

We like to think of backness harmony as **phonological**, but it also has a strong **morphological** component.

- **Phonological:** Pressure to minimize surface disharmony
- Morphological: Lexical knowledge of which suffixes roots take

Morphological effects documented abundantly for Hungarian backness harmony (e.g. Rebrus, Szigetvári & Törkenczy 2023)

**Proposal:** Opacity, and the variation we see therein, is a case where these two sources of information **conflict**.

# Zones of variation (Hayes 2016)

Applied originally to cases in Hungarian backness harmony where **information in the root isn't sufficient to determine harmonizing behavior** 

- Speakers rely on lexical (i.e. memorized) information about the root
- Roots in these zones exhibit greater variability in harmonic behavior

Uyghur has several zones of variation that highlight the role of lexical information in the harmony system.

# Zones of variation in Uyghur backness harmony

Diachronic change has introduced zones of variation into Uyghur harmony<sup>17</sup>

Historical \*/i/ and \*/ $\mathbf{u}$ /  $\rightarrow$  /i/

- Suffix backness for roots with no harmonizing sounds is arbitrary
- Not predictable from phonotactics or acoustics<sup>18</sup>
- Tendency towards back suffixes

Front	bir-dæ "one-LOC"
	welisipit-lær "bicycle-PL"
Back	sir-l <mark>a</mark> r "secret-PL"
	din- <b>¤a</b> "religion-DAT"
	hejt-to "festival-DAT"

<sup>17</sup> e.g., Lindblad 1990, Hahn 1991b
<sup>18</sup> Mayer and Major 2018, Mayer et al. 2022

# Phonological & lexical learning (à la Zuraw 2000)

When we encounter a token of a root + harmonizing suffix like [a?ilæ-m-gæ] 'to my family' we learn two things:

#### Something about the phonology:

• front vowels are followed by front suffixes

#### Something about the morphology:

• The root /a?ilæ/ 'family' takes front suffixes

These observations often align, but in some cases they don't!

 [a?ili-gæ] 'to a family' satisfies observation about root, but not about phonology

# Representing lexical knowledge

Lexically-specific behavior can be modeled using indexed constraints<sup>19</sup>

• Constraints that can only be violated by specific morphemes

Allow general phonological knowledge to be separated from lexically-specific knowledge

**Increased** exposure to lexical item → **increased ranking** of indexed constraint

<sup>19</sup> Kraska-Szlenk 1997, 1999; Fukazawa 1999; Ito and Mester 1999; Pater 2009; Moore-Cantwell and Pater 2016; a.o.

#### Indexed harmony constraints

Same constraints as before, plus two new indexed constraints<sup>20</sup>

HARMONIZEBACK<sub>i</sub>: Suffixes attached to root *i* must be back HARMONIZEFRONT<sub>i</sub>: Suffixes attached to root *i* must be front

These constraints are **indexed to individual roots** 

<sup>20</sup> Similar to the analysis of Nez Perce harmony in Chomsky & Halle 1968

# Sample (successful) tableaux

Root with low rate of opacity: /sahabæ/ 'companion'

/sahabæ-lAr/	*Unraised	VAgree	HarmonizeFrontsahabe	ID	HarmonizeBacksahabe
s <mark>aha</mark> bi-lær		*!		*	*
🖝 sahabi-lar			*	*	
sahabæ-lær	*!				*
sahabæ-lar	*!	*	*		

Root with high rate of opacity: /a?ilæ/ 'family'

<b>∕a</b> ?ilæ-lAr∕	*Unraised	HarmonizeFront <sub>a'ile</sub>	VAgree	ID	HarmonizeBack <sub>a'ile</sub>
∎ a?ili-lær			*	*	*
<mark>a</mark> ?ili-lar		*İ		*	
<mark>a</mark> ?ilæ-lær	*!				*
a?ilæ-lar	*!	*	*		

# What about gradience?

I've been showing you classical OT tableaux, which predict a single winner

We can model variation using maximum entropy optimality theory<sup>23</sup>

- Constraints are numerically weighted
- Weights used to calculate a probability distribution over candidates
- Optimal weights can be learned from data

Probabilities can be used to calculate **likelihood of observed data** 

• We can use this to facilitate numerical model comparison

### Sample tableaux with optimal weights

/ahalæ-lAr/	Obs. tokens	Pred. freq.	Η	VAgree w=5	HarmonizeFront <sub>ahale</sub> w=9.08	HarmonizeBack <sub>ahale</sub> w=2.78
ahali-lær	1971	1969	7.78	1		1
ahali-lar	537	535	9.08		1	

/aʔilæ-lAr/	Obs. tokens	Pred. freq.	Η	VAgree w=5	HarmonizeFront <sub>a'ile</sub> w=14.17	HarmonizeBack <sub>a'ile</sub> <i>w=0</i>
a?ili-lær	2898	2898	5	1		1
a?ili-lar	0	0	14.17		1	

# Weighting indexed constraints

#### HARMONIZEBACK and HARMONIZEFRONT reflect certainty of class membership

• Natural to think of their weights probabilistically

We'll make the following proposal (HC = 'harmonic class')

$$W_{HarmonizeBack_i} \propto P(HC = BACK | x_i)$$

$$W_{HarmonizeFront_i} \propto P(HC = FRONT | x_i)$$

$$\propto 1 - P(HC = BACK | x_i)$$

Weights of constraints are proportional to certainty in class membership

# Validating the proposal

I test 6 different MaxEnt OT models

- 1. Surface-true model: Only VAGREE
- 2. **Opaque model**: VAGREE based on underlying vowel identity
- 3. Lexical model: Harmonize constraints only, scaled by P(HC|x)
- 4. **Opaque-surface model**: Combines 1&2
- 5. Lexical-surface model: Combines 1&3 this is the proposed model
- 6. Oracle model: Perfectly predicts all rates

Constraints fit to dataset of raised tokens using the maxent.ot R library (Mayer, Tan & Zuraw submitted)

# Calculating P(HC|x)

Approximate probability using a logistic regression model, parameterized according to (a) corpus results; (b) past work on noun class systems (e.g. Becker & Dow 2013, Becker & Gouskova 2016, Kupish et al. 2022)

#### <u>Dependent variable</u>: whether root takes a back suffix

#### Independent variables:

- Underlying final vowel identity
- Log token count
- Proportion of tokens that are raised
- (Some morphological details)
- (Some interaction terms)

# Fitting the models

Fit models to the **full set** of FF, BF, FB, BB forms

• Not just raised contexts

Weights for VAGREE and HARMONIZE constraints fit globally to data

• In 'lexical' models, HARMONIZE weights scaled by P(HC|x) for each root x

For each model, we can calculate the **likelihood** of the data

- The model assigns a probability to each word in the data set
- We take the product of all these probabilities to get the likelihood
- Lower likelihood == better fit by the model

#### Results

Model	Number of parameters	Log Likelihood	Bayesian Information Criterion
Surface-true	1	-114,333	228,679
Opaque	2	-13,686	27,397
Lexical	10	-12,039	27,520
Opaque-surface	3	-11,378	22,794
Lexical-surface	13	-10,003	20,166
Oracle	1620	-5,482	30,965

#### Recap

- 1. Opacity is a proving ground for phonological theories
- 2. Serial theories like phonological rules predict opacity straightforwardly
- Parallel theories like OT don't unless supplemented with additional machinery
- 4. Variability in opacity in Uyghur poses problems for both models
- 5. We can reconcile this in a parallel model by modeling opacity as a case where phonological and morphological pressures conflict

# Takeaway points for theory

We don't understand opacity well enough

- Orderings that generate opacity tend to recapitulate the historical changes that led to the opaque pattern
- No guarantee that speakers' grammars are organized similarly

In this case, we get more insight into patterns in empirical data by considering opacity from a different perspective

Parallel models may give greater insight into (at least some) opacity

• Treat opacity in the same way as other exceptionality

#### Limitations

Exploratory study, hypothesis needs confirmatory testing

Restricted genre of text

• Are rates similar in colloquial speech?

Unclear authorship due to political situation in China

### More general points

The internet provides richer data than we've ever had access to before!

- We can use computational tools to build and analyze corpora
- We can run behavioral experiments online

We can bring quantitative data to bear on theoretical problems

- Complements other perspectives
- Takes us towards a more complete picture of the language

# **Collaborators on Uyghur**

- Travis Major (USC)
- Mahire Yakup (Nazarbayev U.)
- Gulnar Eziz (Harvard)
- Adam McCollum (Rutgers)











#### Thank you all!



**Thanks to my Uyghur friends for sharing their language and culture with me:** Mahire Yakup, Gulnar Eziz, Ablikim Emet, Nashtarr, Ziba Ablet, Mustafa Aksu, Memetjan Semet, and Gulnisa Nazarova

Thanks also to Bruce Hayes, Kie Zuraw, Tim Hunter and Adam McCollum for academic guidance; Jonathan Washington for help with the transducer; Tyler Carson, Daniela Zokaiem, and Rutvik Gandhasri for helping to develop the webscrapers; the attendees of AMP 2020 and mfm 2022, particularly Eric Baković, for their valuable feedback; and my classmates from the CESSI Intermediate Uyghur summer school.



Abdulla, A., Ebeydulla, Y., Raxman, A. (2010). Hazirqi zaman uyghur tili [Modern Uyghur]. Urumchi: Xinjiang Xelq Neshriyati [Xinjiang People's Publishing House].

Al-Mozainy, H. Q. (1981). *Vowel alternations in a Bedouin Hijazi Arabic dialects*. Doctoral dissertation. University of Texas, Austin, Austin, TX.

Baković, E. (2007). A revised typology of opaque generalisations. *Phonology*, 24(2), 1–43.

Baković, E. (2011). Opacity and ordering. In J.A. Goldsmith, J. Riggle & A.C. Yu (eds.), *The handbook of phonological theory* (2<sup>nd</sup> ed.). London: Wiley-Blackwell, 40 – 67.

Baković, E., Blumenfeld, L. (2019). Rule interaction conversion operations. *Loquens*, 6(2), e062.

Bermúdez-Otero, R. (2003). The acquisition of phonological opacity. In J. Spenader, A. Eriksson & Ö. Dahl (eds.), *Variation within Optimality Theory: Proceedings of the Stockholm Workshop on `Variation within Optimality Theory'*. Stockholm: Department of Linguistics, Stockholm University, 25—36.

Breiss, C. (in prep). Lexical conservativism in English stress: New experimental evidence.

Bybee, J. (1985). *Morphology: A study of the relationship between meaning and form*. John Benjamins.

Chomsky, N., Halle, M. (1968). The sound pattern of English. New York: Harper & Row.

Donegan, P. J., Stampe, D. (1979). The study of natural phonology. In D.A. Dinnsen (ed.), *Current approaches to phonological theory*. Bloomington, IN: Indiana University Press, 126 – 173.

Engesæth, T., Yakup, M., Dwyer, A. (2009/2010). *Teklimakandin salam: hazirqi zaman Uyghurtili qollanmisi / Greetings from the Teklimakan: a handbook of modern Uyghur*. Lawrence: University of Kansas Scholarworks.

Fukazawa, H. (1999). Theoretical implications of OCP effects on features in Optimality Theory. Doctoral dissertation.

Hahn, R.F. (1991a). Spoken Uyghur. Seattle, WA: University of Washington Press.

Goldwater, S., & Johnson, M. (2003). Learning OT constraint rankings using a maximum entropy model. In J. Spenader, A. Eriksson, & O. Dahl (eds.), *Proceedings of the Stockholm workshop on variation within optimality theory.* Stockholm: Stockholm University, Department of Linguistics, 111 – 120.

Hahn, R.F. (1991b). Diachronic aspects of regular disharmony in modern Uyghur. In W. Boltz & M. Shapiro (eds.), *Studies in the Historical Phonology of Asian Languages*. John Benjamins.

Hall, D.C., Ozburn, A. (2018). When is derived [i] transparent? A subtractive approach to Uyghur vowel harmony. Talk presented at NELS 49, Cornell University, October.

Halle, M., Vaux, B., Wolfe, A. (2000). On feature spreading and the representation of place of articulation. *Linguistic Inquiry, 31,* 387 – 444.

Hooper/Bybee, J. (1976). An introduction to natural generative phonology. New York: Academic Press.

Ito, J., Mester, M. The phonological lexicon. In N. Tsujimura (ed.), *The handbook of Japanese linguistics*. Malden, MA & Oxford: Blackwell, 62 – 100.

Jarosz, G. (2014). Serial Markedness Reduction . *Proceedings of 2013 Annual Meetings on Phonology*.

Kirchner, R. (1996). Synchronic chain shifts in Optimality Theory. *Linguistic Inquiry, 27*(2), 341–350.

Kiparsky, P. (1971). Historical linguistics. In W. Dingwall (ed.), A Survey of Linguistic Science. College Park: University of Maryland Linguistics Program, 576 – 642.

Kiparsky, P. (1973). Abstractness, opacity, and global rules. In O. Fujimuira (ed.), *Three dimensions of linguistic theory*. Tokyo: TEC, 57 – 86.

Kiparsky, P. (2000). Opacity and cyclicity. *The Linguistic Review*, *17*, 351–367.

Kraska-Szlenk, I. (1997). Exceptions in phonological theory. In B. Caron (ed.), *Proceedings of the 16<sup>th</sup> International Congress of Linguists.* Paper No. 0173. Oxford: Pergamon.

Kraska-Szlenk, I. (1999). Syllable structure constraints in exceptions. In J.R. Rennison & K. Kuhnhammer (eds.), *Phonologica 1996: Syllables*? The Hague: Theseus, 113 – 131.

Lindblad, V.M. (1990). Neutralization in Uyghur. Master's thesis. University of Washington.

Mayer, C. (2020). An algorithm for learning phonological classes from distributional similarity. *Phonology*, 37(1), 91-131.

Mayer, C. (in press). Capturing gradience in long-distance phonology using probabilistic tier-based strictly local grammars. *Proceedings* of the Society for Computation in Linguistics.

Mayer, C., Daland, R. (2020). A method for projecting features from observed sets of phonological classes. *Linguistic Inquiry*, 51(4), 725-763.

Mayer, C., Major, T. (2018). A challenge for tier-based strict locality from Uyghur backness harmony. In Foret, A., Kobele, G., Pogodalla, S. (eds). Formal Grammar 2018. FG 2018. Lecture Notes in Computer Science, vol 10950. Springer, Berlin, Heidelberg.

Mayer, C., Major, T., Yakup, M. Wug-testing Uyghur Vowel Harmony. Presented at the 27th Manchester Phonology Meeting. Manchester, England. May, 2019.

Mayer, C., Major, T., Yakup, M. Conflicting trigger effects in Uyghur backness harmony. Presented at the 5th Workshop on Turkic and languages in contact with Turkic. Newark, Delaware. February, 2020.

Mayer, C., Major, T., Yakup, M. (in prep). Are neutral stems in Uyghur really neutral? Acoustic and corpus evidence.

Mayer, C., Nelson, M. (2020). Phonotactic learning with neural language models. *Proceedings of the Society for Computation in Linguistics.* Vol.3. Article 16.

McCarthy, J.J. (1999). Sympathy and phonological opacity. *Phonology*, 16, 331–339.

McCarthy, J.J. (2007). *Hidden generalizations: Phonological opacity in optimality theory*. London: Equinox Publishing.

McCollum, A. (2019). Transparency, locality, and contrast in Uyghur backness harmony (ms.). Rutgers.

McCollum, A. (2020). Sonority-driven stress in Uyghur. In H. Baek, C. Takahashi, & A. H.-L. Yeung (eds.), *Proceedings of the 2019* Annual Meeting on Phonology.

Mielke, J., Hume, E., Armstrong, M. (2003). Looking through opacity. *Theoretical Linguistics*, 29(1–2).

Moore-Cantwell, C., Pater, J. (2016). Gradient exceptionality in maximum entropy grammar with lexically specific constraints. *Catalan Journal of Linguistics*, 15, 53 – 66.

Moore-Cantwell, C. (in prep). Representational strength theory: Combining lexical idiosyncrasy and probabilistic grammar.

Morgan, E., Levy R. (2016). Abstract knowledge versus direct experience in processing of binomial expressions. *Cognition*, 157, 384 – 402.

Nazarov, A.I. (2020). Bedouin Arabic multiple opacity with indexed constraints in Parallel OT. *Proceedings of the 2019 Annual Meeting on Phonology*.

Pater, J. (2009). Weighted Constraints in Generative Linguistics. *Cognitive Science*, 33, 999 – 1035.

Pater, J. (2014). Canadian Raising with Language-Specific Weighted Constraints. Language, 90, 230 – 240.

Prince, A., Smolensky, P. (1993/2004). *Optimality theory: Constraint interaction in generative grammar*. Cambridge, MA: Blackwell.

Sanders, R.N. (2003). Opacity and sound change in the Polish lexicon. Doctoral dissertation. UCSC.

Smolensky, P. (1986). Information processing in dynamical systems: Foundations of harmony theory. In D.E. Rumelhart, J.L. McClelland, & T.P.R. Group (eds.), Parallel distributed processing: Explorations in the microstructure of cognition. Cambridge, MA: MIT Press/Bradford Books, 194 – 281.

Steriade, D. (2000). Paradigm uniformity and the phonetics-phonology interface. In M. Broe & J. Pierrehumbert (eds.), *Papers in Laboratory Phonology V*. Cambridge, MA: Cambridge University Press, 313 – 334.

Vaux, B. (2000). Disharmony and derived transparency in Uyghur vowel harmony. *Proceedings of NELS 30*, 671 – 698.

Vaux, B. (2008). Why the phonological component must be serial and rule-based. In B. Vaux & A. Nevins (eds.), *Rules, constraints, and phonological phenomena*. Oxford University Press, 20 – 60.
## References

Vaux, B. (2011). Language games. In J.A. Goldsmith, J. Riggle, & A. C. Yu (eds.), *The handbook of phonological theory* (2nd ed.). London: Wiley-Blackwell, 722 – 750.

Washington, J., Salimzianov, I., Tyers, F.M., Gokırmak, M., Ivanova, S., & Kuyrukcu, O. (to appear). Free/open-source technologies for Turkic languages developed in the Apertium project. In *Proceedings of the International Conference on Turkic Language Processing (TURKLANG 2019).* 

Zuraw, K., Lin, I., Yang, M., Peperkamp, S. (2020). Competition between whole-word and decomposed representations of English prefixed words. *Morphology, 30.*